



EG-Konformitätserklärung

DE

Renfert GmbH, Industriegebiet, 78247 Hilzingen / Germany

Hiermit erklären wir, dass das Produkt

Easyclean

mit folgenden Europäischen Richtlinien übereinstimmt:

2006/95/EG (Niederspannungsrichtlinie)

2004/108/EG (EMV Richtlinie)

Folgende harmonisierte Normen wurden angewendet:

DIN EN 60335-1; EN 55011 + A1 + A2;

EN 61000-3-2; EN 61000-3-3 + A1

Tilo Burgbacher,
Leiter Konstruktion und Geräteentwicklung

Hilzingen, 01.03.2006



EC Declaration of conformity

EN

Renfert GmbH, Industriegebiet, 78247 Hilzingen / Germany

We hereby declare that the construction type of product

Easyclean

complies with the following European Directives:

2006/95/EC (Low voltage equipment)

2004/108/EC (Electromagnetic compatibility)

Harmonized specifications applied:

DIN EN 60335-1; EN 55011 + A1 + A2;

EN 61000-3-2; EN 61000-3-3 + A1

Tilo Burgbacher,
Engineering Director

Hilzingen, 01.03.2006



Déclaration de conformité CE

FR

Renfert GmbH, Industriegebiet, 78247 Hilzingen / Germany

Par la présente, nous certifions que le produit

Easyclean

est conforme aux directives européennes suivantes :

2006/95/CE relative aux basses tensions

2004/108/CE relative à la compatibilité électromagnétique

Normes harmonisées appliquées:

DIN EN 60335-1; EN 55011 + A1 + A2;

EN 61000-3-2; EN 61000-3-3 + A1

Tilo Burgbacher,
Chef du bureau d'études

Hilzingen, 01.03.2006



Dichiarazione di conformità CE

IT

Renfert GmbH, Industriegebiet, 78247 Hilzingen / Germany

Con la presente dichiariamo che il prodotto

Easyclean

è conforme alle seguenti direttive europee:

2006/95/CE (direttiva bassa tensione)

2004/108/CE (direttiva compatibilità elettromagnetica)

Le seguenti norme armonizzate sono state applicate:

DIN EN 60335-1; EN 55011 + A1 + A2;

EN 61000-3-2; EN 61000-3-3 + A1

Tilo Burgbacher,
Capo reparto costruzione e sviluppo apparecchi

Hilzingen, 01.03.2006



Declaración de Conformidad CE

ES

Renfert GmbH, Industriegebiet, 78247 Hilzingen /
Alemania

Por la presente declaramos que el producto

Easyclean

corresponde a las siguientes Directivas Europeas:

2006/95/CE (Directiva de Baja Tensión)

2004/108/CE (Directiva de Compatibilidad Electromagnética)

Se ha cumplido con las siguientes normas armonizadas:

DIN EN 60335-1; EN 55011 + A1 + A2;

EN 61000-3-2; EN 61000-3-3 + A1

Tilo Burgbacher,
Director de Construcción y Desarrollo de Maquinaria

Hilzingen, el 01.03.2006



Декларация о соответствии ЕС

RU

Renfert GmbH, Industriegebiet, 78247 Hilzingen /
Германия

Настоящим мы заявляем, что продукт

Easyclean

соответствует следующим Европейским директивам:

2006/95/EC (Директива в отношении электрического оборудования в
пределах определенных границ напряжения)

2004/108/EC (Директива в отношении электромагнитной
совместимости)

Следующие гармонизированные стандарты были
выполнены:

DIN EN 60335-1; EN 55011 + A1 + A2;

EN 61000-3-2; EN 61000-3-3 + A1

Тило Бургбахер,
Руководитель конструкторского отдела

Хильцинген, 01.03.2006

JA

CE EU整合性声明

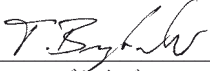
レンフェルト有限公司、インツスツリーゲビート、78247 ヒルツィンゲン/ドイツ
製品

Easyclean

は以下の欧州命令を遵守している旨を声明する。

2006/95/EC (低圧命令)
2004/108/EC (電磁気耐性命令)

以下の整合規格が適用された：
DIN EN 60335-1; EN 55011 + A1 + A2;
EN 61000-3-2; EN 61000-3-3 + A1



ティロ ブルクバッハー
設計機器開発部長

ヒルツィンゲン、2006年03月01日

KO

CE EU 규정 적합성 선언

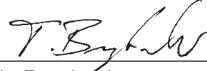
Renfert GmbH, Industriegebiet, 78247 Hilzingen / Germany

본사는 제품

Easyclean

이 다음 유럽 제 규정에 부응함을 선언합니다:
2006/95/EC (저전압 가이드라인)
2004/108/EC (전자파 적합성 가이드라인)

다음 일원화 규범이 적용되었습니다:
DIN EN 60335-1; EN 55011 + A1 + A2;
EN 61000-3-2; EN 61000-3-3 + A1



Tilo Burgbacher,
기기설계 개발부장

독일 Hilzingen, 2006년 03월 01일